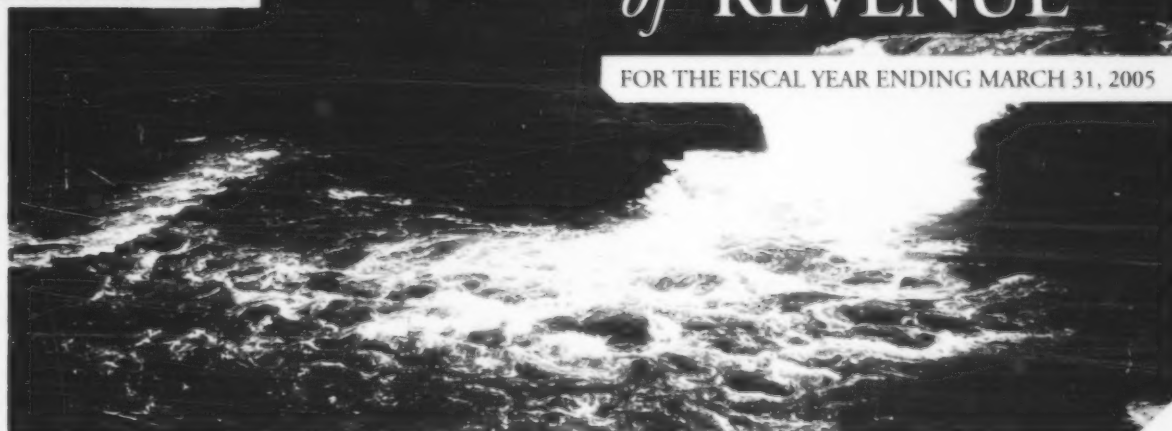




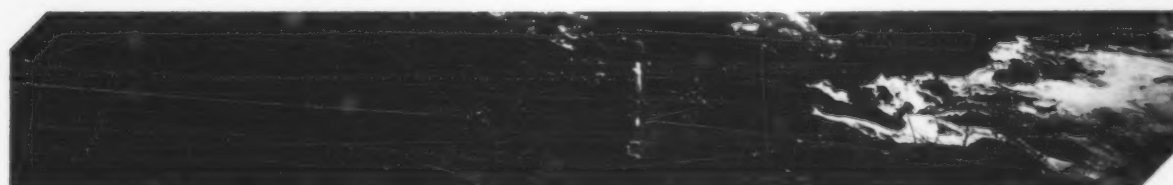
MANITOBA 2004

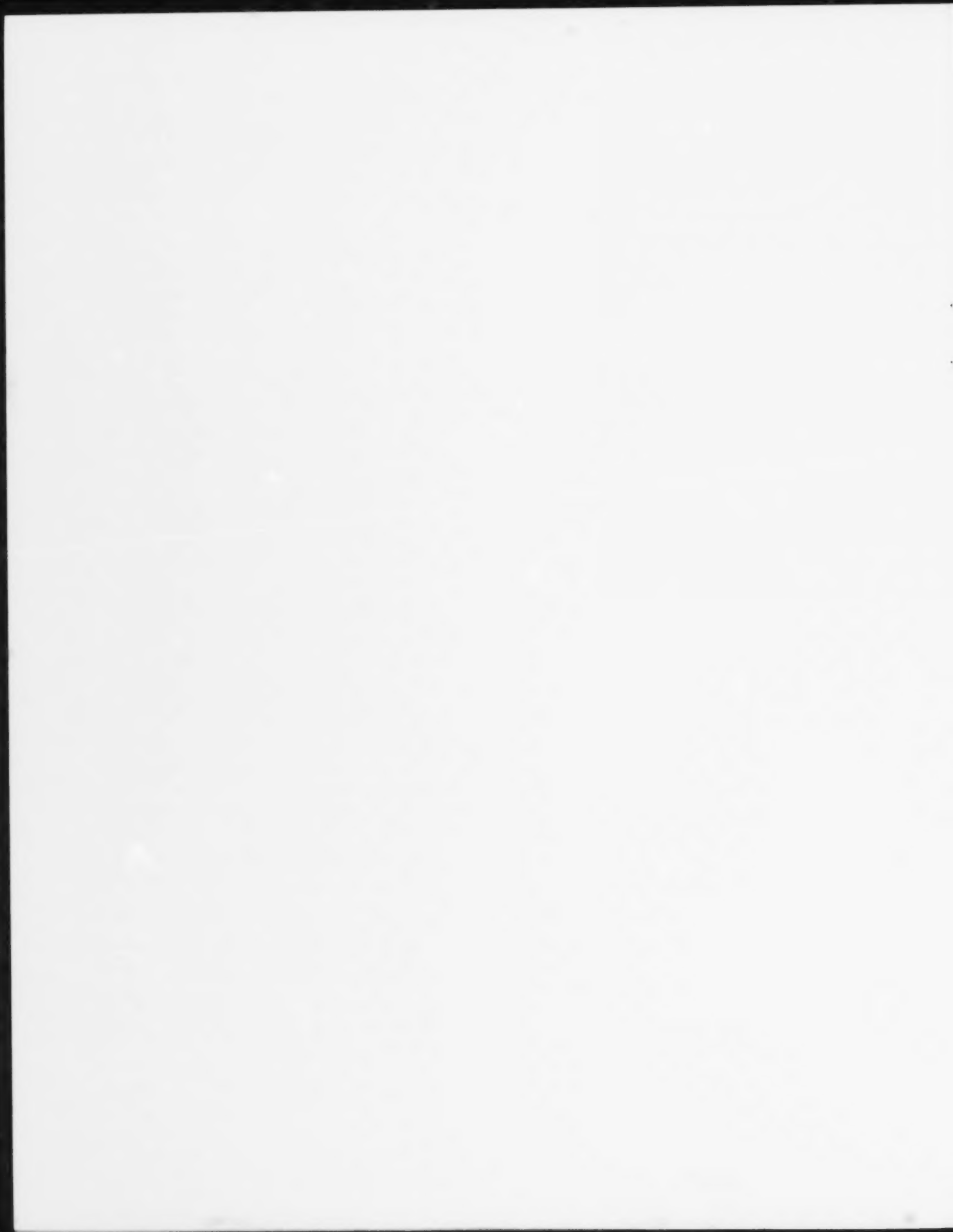
ESTIMATES *of* REVENUE

FOR THE FISCAL YEAR ENDING MARCH 31, 2005



TODAY'S CHALLENGES
TOMORROW'S OPPORTUNITIES





2004
MANITOBA
ESTIMATES OF
REVENUE

FOR THE FISCAL YEAR
ENDING MARCH 31, 2005
AS PRESENTED TO THE
SECOND SESSION,
THIRTY-EIGHTH LEGISLATURE



THE HONOURABLE
GREGORY F. SELINGER
MINISTER OF FINANCE

INTRODUCTION

The Manitoba Estimates of Revenue for the Fiscal Year Ending March 31, 2005 detail the revenue projections of the government as presented in The 2004 Manitoba Budget. Estimates of expenditure for the same period are detailed in a separate document, Manitoba Estimates of Expenditure for the Fiscal Year Ending March 31, 2005.

Prior Year Estimates of Revenue

In order to make year-over-year comparisons meaningful, adjustments to the previous year's estimates figures may be necessary. These adjustments may reflect organizational changes, as well as any other adjustments that may be required to ensure comparability. Normally, the total of the previous year's estimates of revenue do not change as a result of these adjustments. However, beginning in 2004/05, the province's accounting policy has been changed to allow for capitalization of infrastructure, in accordance with the Canadian Institute of Chartered Accountants (CICA) public sector accounting standards. Under this accounting policy change, third party recoveries of capital asset acquisition costs previously shown in the 2003 Manitoba Estimates of Revenue under the heading "Government of Canada" are now shown separately as "Less: Third Party Recoveries" under the related infrastructure budget authority in the 2004 Manitoba Estimates of Expenditure for Part B - Capital Investment. As a result, the 2003/04 figures have been adjusted in these revenue estimates to reflect this change and the departmental reorganization that occurred in November 2003.

Categorization of Revenues

Revenues are grouped by the three major sources: Taxation, Other Revenue and Government of Canada. Within each of these major sources, additional information is provided on the department responsible for collection and the type of revenue.

Estimates Supplement

Additional detail on estimates of revenue is available in the Supplementary Information for Legislative Review document that is prepared annually by the Department of Finance in order to assist Members of the Legislative Assembly in their review of the revenue estimates.

SUMMARY — ESTIMATES OF REVENUE

SOURCE	ESTIMATES OF REVENUE 2004/05 \$ (000s)	CHANGE FROM 2003/04 %	ESTIMATES OF REVENUE 2003/04 \$ (000s)*
1. TAXATION	4,338,528.6	8.0	4,015,397.6
2. OTHER REVENUE	784,861.4	(0.7)	790,534.9
3. GOVERNMENT OF CANADA	2,447,182.8	(2.0)	2,496,200.2
TOTAL REVENUE	7,570,572.8	3.7	7,302,132.7

* RECONCILIATION STATEMENT \$ (000s)

Printed Estimates of Revenue 2003/04	7,313,882.7
Restatement of Capital Expenditures:	
- Less: To Part B - Capital Investment	(11,750.0)
Estimates of Revenue 2003/04 (Adjusted)	<u>7,302,132.7</u>

DETAILS — ESTIMATES OF REVENUE

SOURCE	ESTIMATES OF REVENUE 2004/05 \$ (000s)	ESTIMATES OF REVENUE 2003/04 \$ (000s)
1. TAXATION		
FINANCE		
(a) Individual Income Tax	1,788,250.0	1,703,000.0
(b) Corporation Income Tax	313,000.0	270,200.0
(c) Corporation Capital Tax	153,500.0	148,300.0
(d) Gasoline Tax	157,700.0	161,900.0
(e) Insurance Corporations Tax	52,500.0	44,973.4
(f) Land Transfer Tax	21,000.0	14,100.0
(g) Levy for Health and Education	280,800.0	263,400.0
(h) Mining Claim Lease Tax	72.0	72.0
(i) Mining Tax	57,230.0	17,000.0
(j) Motive Fuel Tax	77,600.0	69,400.0
(k) Retail Sales Tax	1,154,300.0	1,057,800.0
(l) Revenue Act, 1964, Part I	73,400.0	69,000.0
(m) Tobacco Tax	203,700.0	190,400.0
(n) Environmental Protection Tax	3,200.0	3,000.0
	<u>4,336,252.0</u>	<u>4,012,545.4</u>
INDUSTRY, ECONOMIC DEVELOPMENT AND MINES		
(a) Oil and Natural Gas Tax	2,276.6	2,852.2
	<u>4,338,528.6</u>	<u>4,015,397.6</u>
TOTAL TAXATION		

SOURCE	ESTIMATES OF REVENUE 2004/05 \$ (000s)	ESTIMATES OF REVENUE 2003/04 \$ (000s)
2. OTHER REVENUE		
LEGISLATIVE ASSEMBLY		
(a) Auditor General's Office Fees	320.0	323.8
(b) Sundry	12.0	12.0
	<u>332.0</u>	<u>335.8</u>
EXECUTIVE COUNCIL		
(a) Sundry	0.2	0.2
ABORIGINAL AND NORTHERN AFFAIRS		
(a) Sundry	72.0	54.0
ADVANCED EDUCATION AND TRAINING		
(a) Fees	322.5	322.5
(b) Sundry	1,102.0	460.0
	<u>1,424.5</u>	<u>782.5</u>
AGRICULTURE, FOOD AND RURAL INITIATIVES		
(a) Fees	2,462.7	2,278.5
(b) Sundry	51.7	57.0
	<u>2,514.4</u>	<u>2,335.5</u>
CIVIL SERVICE COMMISSION		
(a) Sundry	141.2	139.9
CONSERVATION		
(a) Clean Environment Commission Cost Recovery	284.7	-
(b) Environment Fees and Sundry	495.2	497.6
(c) Forestry Fees and Sundry	8,179.8	6,821.1
(d) Land Information Sales and Fees	2,096.8	2,110.9
(e) Licence Sales by Vendors	6,678.2	5,727.2
(f) Parks Fees	10,042.6	9,401.4
(g) Regional Operations Fees and Cost Recovery	1,132.4	908.3
(h) Wildlife Sundry	74.0	39.0
(i) Sundry	323.3	303.3
	<u>29,307.0</u>	<u>25,808.8</u>

SOURCE	ESTIMATES OF REVENUE 2004/05 \$ (000s)	ESTIMATES OF REVENUE 2003/04 \$ (000s)
2. OTHER REVENUE Continued		
CULTURE, HERITAGE AND TOURISM		
(a) Hudson's Bay History Foundation	815.5	815.5
(b) Information Resources Fees	231.7	231.7
(c) Manitoba Film Classification Board Fees	483.3	429.8
(d) Provincial Archives Fees	125.1	125.1
(e) Statutory Publications Fees	388.8	503.8
(f) Sundry	322.9	307.9
	<u>2,367.3</u>	<u>2,413.8</u>
EDUCATION, CITIZENSHIP AND YOUTH		
(a) Fees	844.2	843.2
(b) Sundry	369.6	326.1
	<u>1,213.8</u>	<u>1,169.3</u>
ENERGY, SCIENCE AND TECHNOLOGY		
(a) Sundry	14.8	23.5
FAMILY SERVICES AND HOUSING		
(a) Children's Special Allowance Recoveries	5,300.0	7,100.0
(b) Cost Recovery from Municipalities	1,378.4	-
(c) Income Assistance Recoveries	7,020.0	6,110.0
(d) Levy for Local Government Welfare Purposes in Unorganized Territory	210.0	210.0
(e) Sundry	1,456.6	968.9
	<u>15,365.0</u>	<u>14,388.9</u>
FINANCE		
(a) Automobile Injury Appeals Commission Cost Recovery	1,227.0	667.9
(b) Claimant Advisor Office Cost Recovery	468.3	430.9
(c) Consumer Affairs Fees	1,628.1	1,274.2
(d) Insurance Act Fees and Cost Recovery	927.7	814.0
(e) Public Utilities Board Cost Recovery	1,373.0	1,373.0
(f) Refund of Prior Years' Expenditures	11,000.0	2,000.0
(g) Trust and Loan Fees	265.0	265.0
(h) Sundry	1,742.2	388.3
	<u>18,631.3</u>	<u>7,213.3</u>
HEALTH		
(a) Sundry	3,191.9	2,970.6

SOURCE	ESTIMATES OF REVENUE 2004/05 \$ (000s)	ESTIMATES OF REVENUE 2003/04 \$ (000s)
2. OTHER REVENUE Continued		
INDUSTRY, ECONOMIC DEVELOPMENT AND MINES		
(a) Minerals Royalties and Fees	2,478.5	2,558.5
(b) Petroleum Royalties and Fees	2,952.5	3,004.3
(c) Sundry	189.0	139.0
	<u>5,620.0</u>	<u>5,701.8</u>
INTERGOVERNMENTAL AFFAIRS AND TRADE		
(a) Cost Recovery from Municipalities	7,907.4	7,197.7
(b) Cost Recovery from New Brunswick	22.8	-
(c) Fees	542.7	472.7
(d) Sundry	76.8	50.2
	<u>8,549.7</u>	<u>7,720.6</u>
JUSTICE		
(a) Cost Recovery from City of Winnipeg	501.4	479.8
(b) Cost Recovery from Municipalities	2,374.4	2,059.7
(c) Cost Recovery from Victims Assistance Trust Fund	2,915.2 (1)	1,301.1
(d) Escheats to the Crown	50.0	50.0
(e) Fines and Costs	21,429.8	11,534.6
(f) Law Fees	5,990.1	5,562.0
(g) Sundry	1,496.0	1,545.9
	<u>34,756.9</u>	<u>22,533.1</u>
LABOUR AND IMMIGRATION		
(a) Cost Recovery from Workers Compensation Board	6,700.0	6,285.0
(b) Fees	3,965.9	3,869.9
(c) Sundry	75.0	75.0
	<u>10,740.9</u>	<u>10,229.9</u>
TRANSPORTATION AND GOVERNMENT SERVICES		
(a) Automobile and Motor Carrier Licences and Fees	85,853.0	74,556.3
(b) Cost Recovery from Municipalities and Other Third Parties	1,500.0	1,500.0
(c) Drivers' Licences	17,916.1	14,416.1
(d) Licence Suspension Appeal Board Fees	100.0	100.0
(e) Rentals from Various Government Properties	1,396.4	1,396.4
(f) Taxicab Licences and Fees	200.0	200.0
(g) Sundry	1,622.1	1,861.3
	<u>108,587.6</u>	<u>94,030.1</u>

1. Represents an amount equivalent to the authority included in the 2004/05 Estimates of Expenditure for various victims assistance expenditures. The actual level of 2004/05 victims assistance expenditures will determine the actual amount of funds transferred from the Victims Assistance Trust Fund to revenue.

SOURCE	ESTIMATES OF REVENUE 2004/05 \$ (000s)	ESTIMATES OF REVENUE 2003/04 \$ (000s)
2. OTHER REVENUE Continued		
WATER STEWARDSHIP		
(a) Cost Recovery from Municipalities	975.0	925.0
(b) Drinking Water Fees	101.8	8.8
(c) Fisheries Fees and Sundry	313.0	313.0
(d) 1997 Flood Proofing Program	90.6	123.7
(e) Water Power Rentals	100,000.0	93,783.7
(f) Water Resources Sundry	592.8	204.1
	<u>102,073.2</u>	<u>95,358.3</u>
EMERGENCY EXPENDITURES		
(a) Sundry	25.0	25.0
CROWN CORPORATIONS/ENTITIES		
(a) Manitoba Lotteries Corporation	232,000.0	259,500.0
(b) Manitoba Liquor Control Commission	187,000.0	173,300.0
(c) Manitoba Hydro	-	52,000.0
(d) Special Operating Agencies		
Civil Legal Services	200.0	200.0
Companies Office	1,500.0	800.0
Fleet Vehicles Agency	1,500.0	1,500.0
Land Management Services	250.0	250.0
Manitoba Securities Commission	7,000.0	5,700.0
Materials Distribution Agency	400.0	400.0
The Property Registry	5,600.0	3,500.0
Vital Statistics Agency	75.0	-
	<u>435,525.0</u>	<u>497,150.0</u>
SALE OF GOVERNMENT ASSETS		
(a) Government Departments	4,407.7	150.0
TOTAL OTHER REVENUE	<u><u>784,861.4</u></u>	<u><u>790,534.9</u></u>

SOURCE	ESTIMATES OF REVENUE 2004/05 \$ (000s)	ESTIMATES OF REVENUE 2003/04 \$ (000s)
3. GOVERNMENT OF CANADA		
EQUALIZATION	1,435,800.0	1,387,900.0
CANADA HEALTH AND SOCIAL TRANSFERS (CHST)	804,800.0	763,500.0
CANADA HEALTH AND SOCIAL TRANSFER SUPPLEMENT (CHSTS)	-	163,600.0
HEALTH REFORM FUND	55,000.0	36,400.0
OTHER HEALTH FUNDS	42,100.0 (2)	32,400.0
OTHER		
(a) Aboriginal and Northern Affairs	100.0	100.0
(b) Advanced Education and Training	67,833.3	71,980.5
(c) Agriculture, Food and Rural Initiatives	6.0	47.0
(d) Conservation	151.0	151.0
(e) Culture, Heritage and Tourism	577.1	577.1
(f) Education, Citizenship and Youth	7,020.2	6,164.2
(g) Family Services and Housing	4,096.2	3,931.6
(h) Finance	2,200.0	2,200.0
(i) Health	4,410.1	4,410.1
(j) Healthy Child Manitoba	-	68.7
(k) Industry, Economic Development and Mines	212.0	212.0
(l) Intergovernmental Affairs and Trade	392.1	382.2
(m) Justice	11,669.4	11,764.3
(n) Labour and Immigration	7,067.6	6,466.9
(o) Transportation and Government Services	3,322.8	3,519.6
(p) Promotion of Official Languages	425.0	425.0
	109,482.8	112,400.2
TOTAL GOVERNMENT OF CANADA	2,447,182.8	2,496,200.2

2. Includes federal special purpose funding for primary health care transition, diagnostic and other medical equipment and public health and immunization.







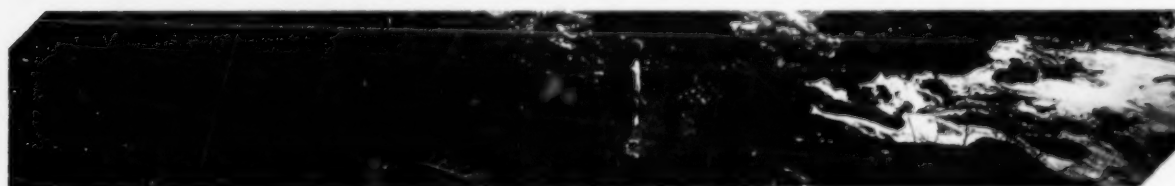
MANITOBA 2004

BUDGET *des* RECETTES

POUR L'EXERCICE SE TERMINANT LE 31 MARS 2005



LES DÉFIS D'AUJOURD'HUI
LES POSSIBILITÉS DE DEMAIN



BUDGET DES RECETTES DU MANITOBA DE 2004

POUR L'EXERCICE

SE TERMINANT LE 31 MARS 2005

DÉPOSÉ POUR ADOPTION

LORS DE LA DEUXIÈME SESSION

DE LA TRENTE-HUITIÈME LÉGISLATURE



**M. GREGORY F. SELINGER
MINISTRE DES FINANCES**



INTRODUCTION

Le Budget des recettes du Manitoba pour l'exercice se terminant le 31 mars 2005 donne le détail des recettes que prévoit le gouvernement, conformément au Budget du Manitoba pour 2004. Les prévisions des dépenses pour la même période sont données dans un autre document intitulé Budget des dépenses du Manitoba pour l'exercice se terminant le 31 mars 2005.

Budget des recettes de l'année précédente

Afin de pouvoir tirer des renseignements utiles de la comparaison entre les années, il peut être nécessaire de rajuster les chiffres du Budget des recettes de l'année précédente. Ceci permet de tenir compte des réorganisations internes ainsi que de tout autre rajustement nécessaire pour faciliter la comparaison. Normalement, le total des recettes de l'année précédente ne change pas après ces rajustements. Cependant, à compter de l'exercice 2004-2005, une modification de la convention comptable provinciale permet la capitalisation de l'infrastructure, conformément aux normes de comptabilité pour le secteur public établies par l'Institut Canadien des Comptables Agréés (ICCA). En vertu de cette convention comptable modifiée, les sommes récupérées de tiers pour les coûts d'acquisition d'immobilisations, qui figuraient au Budget des recettes du Manitoba de 2003 sous Gouvernement du Canada, sont maintenant distinctes et apparaissent dans la Partie B - Investissements en immobilisations du Budget des dépenses du Manitoba de 2004, sous Moins : Sommes récupérées de tiers, pour l'infrastructure du ministère responsable. Par conséquent, les chiffres de 2003-2004 ont été rajustés dans le budget des recettes actuel pour refléter cette modification et le remaniement ministériel de novembre 2003.

Catégorie de recettes

Les recettes sont groupées en fonction de trois sources principales : recettes fiscales, recettes non fiscales et gouvernement du Canada. Sous chacune de ces rubriques figurent des renseignements supplémentaires sur les ministères responsables de la perception et sur les types de recettes.

Renseignements supplémentaires sur le Budget des recettes

Le document *Supplementary Information for Legislative Review* qui est publié annuellement par le ministère des Finances renferme des renseignements plus détaillés sur le Budget des recettes, afin d'aider les députés à examiner ce dernier.

SOMMAIRE DU BUDGET DES RECETTES

SOURCE	PRÉVISIONS DES RECETTES 2004-2005 (milliers de \$)	VARIATION EN % PAR RAPPORT À 2003-2004	BUDGET DES RECETTES 2003-2004 (milliers de \$)*
1. Recettes fiscales	4 338 528,6	8,0	4 015 397,6
2. Recettes non fiscales	784 861,4	(0,7)	790 534,9
3. Gouvernement du Canada	2 447 182,8	(2,0)	2 496 200,2
Total des recettes	7 570 572,8	3,7	7 302 132,7

* Conciliation (milliers de \$)

Budget des recettes publié 2003-2004	7 313 882,7
Retraitement des dépenses en capital	
- Moins : Transfert à la Partie B - Investissements en immobilisations	(11 750,0)
Budget des recettes 2003-2004 (après rajustement)	7 302 132,7

BUDGET DÉTAILLÉ DES RECETTES

SOURCE	PRÉVISIONS DES RECETTES 2004-2005 (milliers de \$)	BUDGET DES RECETTES 2003-2004 (milliers de \$)
1. Recettes fiscales		
Finances		
a) Impôt sur le revenu des particuliers	1 788 250,0	1 703 000,0
b) Impôt sur les bénéfices des sociétés	313 000,0	270 200,0
c) Impôt sur le capital des corporations	153 500,0	148 300,0
d) Taxe sur l'essence	157 700,0	161 900,0
e) Impôt sur les compagnies d'assurance	52 500,0	44 973,4
f) Taxe sur les transferts fonciers	21 000,0	14 100,0
g) Impôt destiné à l'enseignement et aux services de santé	280 800,0	263 400,0
h) Taxe sur la concession ou la location de terrains miniers	72,0	72,0
i) Impôt minier	57 230,0	17 000,0
j) Taxe sur le carburant	77 600,0	69 400,0
k) Taxe sur les ventes au détail	1 154 300,0	1 057 800,0
l) Loi de 1964 sur le revenu - Première partie	73 400,0	69 000,0
m) Taxe sur le tabac	203 700,0	190 400,0
n) Taxe destinée à la protection de l'environnement	3 200,0	3 000,0
	4 336 252,0	4 012 545,4
Industrie, Développement économique et Mines		
a) Taxe sur le pétrole et le gaz naturel	2 276,6	2 852,2
	4 338 528,6	4 015 397,6
Total des recettes fiscales		

SOURCE	PRÉVISIONS DES RECETTES 2004-2005 (milliers de \$)	BUDGET DES RECETTES 2003-2004 (milliers de \$)
2. Recettes non fiscales		
Assemblée législative		
a) Bureau du vérificateur général - Paiement de services	320,0	323,8
b) Divers	12,0	12,0
	332,0	335,8
Conseil exécutif		
a) Divers	0,2	0,2
Affaires autochtones et du Nord		
a) Divers	72,0	54,0
Enseignement postsecondaire et Formation professionnelle		
a) Paiement de services	322,5	322,5
b) Divers	1 102,0	460,0
	1 424,5	782,5
Agriculture, Alimentation et Initiatives rurales		
a) Paiement de services	2 462,7	2 278,5
b) Divers	51,7	57,0
	2 514,4	2 335,5
Commission de la fonction publique		
a) Divers	141,2	139,9
Conservation		
a) Commission de protection de l'environnement - Recouvrements	284,7	-
b) Environnement - Paiement de services et divers	495,2	497,6
c) Forêts - Paiement de services et divers	8 179,8	6 821,1
d) Information géographique - Vente et paiement de services	2 096,8	2 110,9
e) Délivrance de permis par des vendeurs	6 678,2	5 727,2
f) Parcs - Paiement de services	10 042,6	9 401,4
g) Opérations régionales - Paiement de services et recouvrements	1 132,4	908,3
h) Faune - Divers	74,0	39,0
i) Divers	323,3	303,3
	29 307,0	25 808,8

SOURCE	PRÉVISIONS DES RECETTES 2004-2005 (milliers de \$)	BUDGET DES RECETTES 2003-2004 (milliers de \$)
2. Recettes non fiscales - suite		
Culture, Patrimoine et Tourisme		
a) Fondation historique de la Baie d'Hudson	815,5	815,5
b) Documentation et information - Paiement de services	231,7	231,7
c) Commission de classification cinématographique du Manitoba - Paiement de services	483,3	429,8
d) Archives provinciales - Paiement de services	125,1	125,1
e) Publications officielles - Paiement de services	388,8	503,8
f) Divers	322,9	307,9
	2 367,3	2 413,8
Éducation, Citoyenneté et Jeunesse		
a) Paiement de services	844,2	843,2
b) Divers	369,6	326,1
	1 213,8	1 169,3
Énergie, Sciences et Technologie		
a) Divers	14,8	23,5
Services à la famille et Logement		
a) Allocations spéciales pour enfants - Recouvrements	5 300,0	7 100,0
b) Municipalités - Recouvrements	1 378,4	-
c) Aide au revenu - Recouvrements	7 020,0	6 110,0
d) Taxe pour l'aide sociale des administrations locales des territoires non organisés	210,0	210,0
e) Divers	1 456,6	968,9
	15 365,0	14 388,9
Finances		
a) Commission d'appel des accidents de la route - Recouvrements	1 227,0	667,9
b) Bureau des conseillers des demandeurs - Recouvrements	468,3	430,9
c) Consommation - Paiement de services	1 628,1	1 274,2
d) Loi sur les assurances - Paiement de services et recouvrements	927,7	814,0
e) Régie des services publics - Recouvrements	1 373,0	1 373,0
f) Remboursement de dépenses antérieures	11 000,0	2 000,0
g) Corporations de fiducie et de prêt - Paiement de services	265,0	265,0
h) Divers	1 742,2	388,3
	18 631,3	7 213,3
Santé		
a) Divers	3 191,9	2 970,6

SOURCE	PRÉVISIONS DES RECETTES 2004-2005 (milliers de \$)	BUDGET DES RECETTES 2003-2004 (milliers de \$)
2. Recettes non fiscales - suite		
Industrie, Développement économique et Mines		
a) Minéraux - Redevances et paiement de services	2 478,5	2 558,5
b) Énergie pétrolière - Redevances et paiement de services	2 952,5	3 004,3
c) Divers	189,0	139,0
	5 620,0	5 701,8
Affaires intergouvernementales et Commerce		
a) Municipalités - Recouvrements	7 907,4	7 197,7
b) Nouveau-Brunswick - Recouvrements	22,8	-
c) Paiement de services	542,7	472,7
d) Divers	76,8	50,2
	8 549,7	7 720,6
Justice		
a) Ville de Winnipeg - Recouvrements	501,4	479,8
b) Municipalités - Recouvrements	2 374,4	2 059,7
c) Caisse d'assistance aux victimes - Recouvrements	2 915,2 (1)	1 301,1
d) Biens en déshérence dévolus à la Couronne	50,0	50,0
e) Amendes et frais	21 429,8	11 534,6
f) Services juridiques	5 990,1	5 562,0
g) Divers	1 496,0	1 545,9
	34 756,9	22 533,1
Travail et Immigration		
a) Commission des accidents du travail - Recouvrements	6 700,0	6 285,0
b) Paiement de services	3 965,9	3 869,9
c) Divers	75,0	75,0
	10 740,9	10 229,9
Transports et Services gouvernementaux		
a) Immatriculation des automobiles et des transporteurs routiers et paiement de services	85 853,0	74 556,3
b) Municipalités et autres tiers - Recouvrements	1 500,0	1 500,0
c) Permis de conduire	17 916,1	14 416,1
d) Commission d'appel des suspensions de permis - Paiement de services	100,0	100,0
e) Loyers de diverses propriétés gouvernementales	1 396,4	1 396,4
f) Taxis - Permis et paiement de services	200,0	200,0
g) Divers	1 622,1	1 861,3
	108 587,6	94 030,1

1. Représente un montant équivalent à l'autorisation de dépenses prévue pour diverses dépenses affectées à l'assistance aux victimes dans le Budget des dépenses 2004-2005. Le montant réel des dépenses affectées à l'assistance aux victimes en 2004-2005 déterminera le montant des fonds portés au débit de la Caisse d'assistance aux victimes et crédités aux recettes.

SOURCE	PRÉVISIONS DES RECETTES 2004-2005 (milliers de \$)	BUDGET DES RECETTES 2003-2004 (milliers de \$)
2. Recettes non fiscales - suite		
Gestion des ressources hydriques		
a) Municipalités - Recouvrements	975,0	925,0
b) Eau potable - Paiement de services	101,8	8,8
c) Pêche - Paiement de services et divers	313,0	313,0
d) Programme de protection contre les inondations (1997)	90,6	123,7
e) Loyer de l'énergie hydraulique	100 000,0	93 783,7
f) Ressources hydriques - Divers	592,8	204,1
	102 073,2	95 358,3
Urgences diverses		
a) Divers	25,0	25,0
Sociétés de la Couronne et instances		
a) Corporation manitobaine des loteries	232 000,0	259 500,0
b) Société des alcools du Manitoba	187 000,0	173 300,0
c) Hydro Manitoba	-	52 000,0
d) Organismes de service spécial		
Bureau du contentieux civil	200,0	200,0
Office des compagnies	1 500,0	800,0
Organisme chargé des véhicules gouvernementaux	1 500,0	1 500,0
Services de gestion foncière	250,0	250,0
Commission des valeurs mobilières du Manitoba	7 000,0	5 700,0
Organisme chargé de la distribution du matériel	400,0	400,0
Office d'enregistrement des titres et des instruments	5 600,0	3 500,0
Bureau de l'état civil	75,0	-
	435 525,0	497 150,0
Vente de biens gouvernementaux		
a) Vente par divers ministères	4 407,7	150,0
Total des recettes non fiscales	784 861,4	790 534,9

SOURCE	PRÉVISIONS DES RECETTES 2004-2005 (milliers de \$)	BUDGET DES RECETTES 2003-2004 (milliers de \$)
3. Gouvernement du Canada		
Péréquation	1 435 800,0	1 387 900,0
Transfert canadien en matière de santé et de programmes sociaux (TCSPS)	804 800,0	763 500,0
Supplément du Transfert canadien en matière de santé et de programmes sociaux	-	163 600,0
Fonds pour la réforme de la santé	55 000,0	36 400,0
Autres fonds pour la santé	42 100,0 (2)	32 400,0
Autres		
a) Affaires autochtones et du Nord	100,0	100,0
b) Enseignement postsecondaire et Formation professionnelle	67 833,3	71 980,5
c) Agriculture, Alimentation et Initiatives rurales	6,0	47,0
d) Conservation	151,0	151,0
e) Culture, Patrimoine et Tourisme	577,1	577,1
f) Éducation, Citoyenneté et Jeunesse	7 020,2	6 164,2
g) Services à la famille et Logement	4 096,2	3 931,6
h) Finances	2 200,0	2 200,0
i) Santé	4 410,1	4 410,1
j) Enfants en santé Manitoba	-	68,7
k) Industrie, Développement économique et Mines	212,0	212,0
l) Affaires intergouvernementales et Commerce	392,1	382,2
m) Justice	11 669,4	11 764,3
n) Travail et Immigration	7 067,6	6 466,9
o) Transports et Services gouvernementaux	3 322,8	3 519,6
p) Promotion des langues officielles	425,0	425,0
	109 482,8	112 400,2
Total venant du gouvernement du Canada	2 447 182,8	2 496 200,2

2. Comprend des fonds fédéraux à objectif spécifique pour l'adaptation des soins de santé primaires, l'achat d'appareils diagnostiques médicaux et autres appareils médicaux, et le programme de santé publiques et d'immunisation.



